



京都市海外情報拠点レポート公開

京都市海外情報拠点レポート公開
京都文化交流コンベンションビューロー及び京都市観光協会では、世界11都市において、京都市海外情報拠点を運営しています。このたび、2017年10月・11月の拠点レポートを公開いたしましたので、お知らせします。



< --ドバイ-- 報告書トピック >

- 概要
 - ・カタール航空が香港のキャセイ・パシフィック航空の第3位の株主に。
 - ・アビアレップス社主催の中東圏トラベルキャラバン2017において京都PRを実施。(2017年10月29日～22日)
 - ・ドバイにて芸舞妓写真展の開催が決定。(2018年1月23日～3月18日)

○訪日旅行者数 (UAE) ※データ発表なし

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数 (UAE)
2017年10月 62人 (2016年 72人)
(対前年比-20.9%)

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数 (UAE)
2017年11月 78人 (2016年 130人)
(対前年比-39.9%)

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

[⇒READ REPORT](#)



< --フランクフルト-- 報告書トピック >

- 概要
 - ・ドイツの大手旅行会社であるライゼビューローインシュタイン社主催の優良顧客招待イベントにて京都を含めた日本旅行のプレゼンテーションを実施。(2017年11月26日)
 - ・ドイツにおける観光産業動向は2017年の堅調な成長後、2018年は前向きな見通しへ。(ドイツ旅行業界誌「fww」より)

○メディア支援状況

- ・ドイツ有力誌「MERIAN」への取材支援 (2017年10月28日～11月1日)
- ・ドイツ公共放送 (ZDF) 「Auslandsjournal」への取材協力 (2017年11月6～9日)

- 訪日旅行者数（ドイツ） 2017年 8月 22,874人
（2016年10月 22,100人）（対前年比-3.4%）
 - 訪日旅行者数（ドイツ） 2017年 9月 15,900人
（2016年11月 15,399人）（対前年比+3.3 %）
- ※出典「日本政府観光局（JNTO）」

- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数（ドイツ）
2017年10月 2,764人（2016年 3,165人）
（対前年比-16.6%）
- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数（ドイツ）
2017年11月 1,279人（2016年 1,033人）
（対前年比+23.8%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

[⇒READ REPORT](#)



< --香港-- 報告書トピック >

- 概要
 - ・香港拠点作成のプレスリリースにて「HOSOO RESIDENCE（西陣織をインテリアデザインに使用した宿泊施設）」、「ラーメンファクトリー開業（体験施設）」、「嵐山花灯路（イベント）」、「大晦日ガラディナー（ザ・リッツ・カールトン京都）」など、賛助会員様の最新情報を交えて配信。

- 訪日旅行者数（香港） 2017年 10月 153,971人
（2016年10月 171,100人）（対前年比+11.1%）
 - 訪日旅行者数（香港） 2017年 11月 152,346人
（2016年11月 152,346人）（対前年比+13.5%）
- ※出典「日本政府観光局（JNTO）」

- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数（香港）
2017年10月 3,554人（2016年 3,166人）
（対前年比+7.2%）
- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数（香港）
2017年11月 4,947人（2016年 4,097人）
（対前年比+20.8%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

[⇒READ REPORT](#)



< --クアラルンプール-- 報告書トピック >

- 概要
 - ・10月の航空便予約状況が堅調を継続。マレーシアのFIT市場は確実に拡大。（格安航空会社エア・アジアより）
 - ・フリーマガジン「WAttention」にて京都記事2ページを掲載。（12月号）

- 訪日旅行者数（マレーシア） 2017年 10月 39,400
（2016年10月 36,696人）（対前年比+7.4%）
 - 訪日旅行者数（マレーシア） 2017年 11月 52,200人
（2016年11月 44,428人）（対前年比+17.5%）
- ※出典「日本政府観光局（JNTO）」

- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数（マレーシア）
2017年10月 1,113人（2016年 561人）
（対前年比+89.4%）
- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数（マレーシア）
2017年11月 921人（2016年 830人）
（対前年比+11.0%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

[⇒READ REPORT](#)

< --ロンドン-- 報告書トピック >

- 概要
 - ・有力航空会社及び京都へ向けた有力媒体と共同でのメディアファームトリップの実施に向けた調整を進行中。
 - ・イギリス政府は日本における「英国文化年間」を2019/2020年に開催すると発表。
 - ・2018年の英国旅行業界において、「出張と休暇の組み合わせ



せ需要」や「女性一人旅」がトレンドに。(ロンドン拠点調べ)
 ・2018年、外務省の対外情報発信拠点である「ジャパン・ハウス」がロンドンに開館予定

- 訪日旅行者数(イギリス) 2017年10月 33,200人
(2016年10月 32,022人) (対前年比+3.7%)
 - 訪日旅行者数(イギリス) 2017年11月 25,000人
(2016年11月 23,489人) (対前年比+6.4%)
- ※出典「日本政府観光局(JNTO)」

- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数(イギリス)
2017年10月 6,391人 (2016年 4,823人)
(対前年比+26.6%)
 - 京都市内36ホテル対象宿泊実人数(イギリス)
2017年11月 2,779人 (2016年 2,839人)
(対前年比-2.1%)
- ※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

⇒READ REPORT



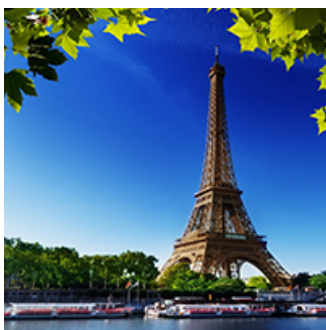
< --ニューヨーク-- 報告書トピック >

○概要
 ・アメリカでは「一人旅」の需要が拡大している。一人部屋追加代金の免除など新サービス展開の検討が必要に。(旅行業界メディア「TRAVEL WEEKLY」より)
 ・日本ラグジュアリートラベルアライアンス主催の旅行会社向けファムトリップ実施において、有力旅行会社の選出及び招請を支援。(ファム期間：10月30日～11月3日)

- 訪日旅行者数(アメリカ合衆国) 2017年10月 119,477人
(2016年10月 125,900人) (対前年比+5.4%)
 - 訪日旅行者数(アメリカ合衆国) 2017年11月 114,900人
(2016年11月 103,761人) (対前年比+10.7%)
- ※出典「日本政府観光局(JNTO)」

- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数(アメリカ合衆国)
2017年10月 15,057人 (2016年 15,037人)
(対前年比-4.4%)
 - 京都市内36ホテル対象宿泊実人数(アメリカ合衆国)
2017年11月 12,658人 (2016年 11,818人)
(対前年比+7.1%)
- ※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

⇒READ REPORT



< --パリ-- 報告書トピック >

○概要
 ・2014年11月のパリ同時多発テロ事件の訪欧需要激減から、2017年は回復傾向へ。訪日フランス人数も10月として過去最高を記録。
 ・パリ拠点作成のプレスリリースにて「秋の京都」、「貴船もみじ灯籠」を取り上げ、有力メディアへ配信。

- 訪日旅行者数(フランス) 2017年10月 30,200人
(2016年10月 30,035人) (対前年比+0.5%)
 - 訪日旅行者数(フランス) 2017年11月 19,100人
(2016年11月 17,399人) (対前年比+9.8%)
- ※出典「日本政府観光局(JNTO)」

- 京都市内36ホテル対象宿泊実人数(フランス)
2017年10月 3,576人 (2016年 3,667人)
(対前年比-6.9%)
 - 京都市内36ホテル対象宿泊実人数(フランス)
2017年11月 2,199人 (2016年 1,837人)
(対前年比+19.8%)
- ※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

⇒READ REPORT



< --ソウル-- 報告書トピック >

○概要

- ・韓国最大手のインターネット検索ポータルサイト「NAVER」による京都旅行のお薦めコースの紹介。ユーザーの口コミを元に、AI技術を利用した結果の表示へ。
- ・トレンド分析による「京都 紅葉」の検索量が多数検索される中、「温泉」「京都旅館」も上位検索ワードに。

○訪日旅行者数（韓国） 2017年 10月 620,900人
（2016年10月 449,555人）（対前年比+38.1%）

○訪日旅行者数（韓国） 2017年 11月 622,600人
（2016年11月 426,918人）（対前年比+45.8%）

※出典「日本政府観光局（JNTO）」

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（韓国）
2017年10月 7,077人（2016年 3,194人）
（対前年比+111.6%）

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（韓国）
2017年11月 4,319人（2016年 2,257人）
（対前年比+91.4%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

⇒[READ REPORT](#)



< --上海-- 報告書トピック >

○概要

- ・上海拠点作成のプレスリリース「京都・花灯路開催」の配信結果。
- ・中国の有力紙媒体へコンタクト及び記事掲載プロモーションを開始。

○訪日旅行者数（中国） 2017年 10月 663,800人
（2016年10月 506,162人）（対前年比+31.1%）

○訪日旅行者数（中国） 2017年 9月 567,100人
（2016年11月 432,802人）（対前年比+31.0%）

※出典「日本政府観光局（JNTO）」

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（中国）
2017年10月 26,169人（2016年 18,525人）
（対前年比+34.9%）

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（中国）
2017年11月 20,122人（2016年 15,961人）
（対前年比+26.1%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

⇒[READ REPORT](#)



< --シドニー-- 報告書トピック >

○概要

- ・「若い富裕層が求める旅の目的とは何か」、BBCが2000人のミレニアル世代を対象にした研究結果を発表。（豪州オンライントラベルニュース「Traveltalk」より）
- ・富裕層旅行専門会社の最大ネットワーク「Virtuoso」が「2018 Luxe Report」（*ラグジュアリー市場関連のレポート）を発表。多種のトレンドが掲載され、日本は急成長市場3位にランクイン。

○訪日旅行者数（オーストラリア） 2017年 10月 39,400人
（2016年10月 37,667人）（対前年比+4.6%）

○訪日旅行者数（オーストラリア） 2017年 11月 39,200人
（2016年11月 33,125人）（対前年比+18.3%）

※出典「日本政府観光局（JNTO）」

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（オーストラリア）
2017年10月 5,764人（2016年 4,375人）
（対前年比+25.8%）

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（オーストラリア）
2017年11月 3,129人（2016年 2,656人）
（対前年比+17.8%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人
客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

[⇒READ REPORT](#)



< --台北-- 報告書トピック >

○概要

・旅行・観光産業向けのIT企業「アマデウスITグループ」の台湾人の旅行動向調査によると、台湾人は「旅行会社」と「親族や友人の経験談」への信頼度が高い傾向。
・台湾人の訪日旅行における新たなトレンドは「深い旅」。
（旅行検索サイト「スカイスキヤナー」より）

○訪日旅行者数（台湾） 2017年 10月 421,100人
（2016年10月 354,457人）（対前年比+18.8%）

○訪日旅行者数（台湾） 2017年 11月 363,200人
（2016年11月 300,739人）（対前年比+20.8%）

※出典「日本政府観光局（JNTO）」

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（台湾）
2017年10月 16,409人（2016年 12,175人）
（対前年比+28.7%）

○京都市内36ホテル対象宿泊実人数（台湾）
2017年11月 16,582人（2016年 15,236人）
（対前年比+8.9%）

※出典 京都市観光協会・京都文化交流コンベンションビューロー「外国人
客宿泊状況調査」 ※対前年比は総営業部屋数の差異を補正反映

[⇒READ REPORT](#)

このメールは、京都市観光協会会員及び京都文化交流コンベンションビューロー賛助会員のみなさまをはじめ、両法人職員が名刺交換等で個別にご挨拶させていただいた方々にお送りさせていただいております。
配信先メールアドレスの変更、追加、解除（配信停止）につきましては、お手数ですが、[こちら](#)より行ってください。

御社の事業活動を、当NEWSletterでPRしてみませんか？告知宣伝や販促にぜひ、ご活用ください。[⇒READ MORE](#)

公益社団法人 京都市観光協会
Kyoto City Tourism Association
京都市中京区河原町三条上ル恵比須町427 京都朝日会館3階
TEL 075-213-1717 FAX 075-213-1011
E-mail: kctamember@kyokanko.or.jp
website: kyokanko.or.jp

公益財団法人 京都文化交流コンベンションビューロー
Kyoto Convention & Visitors Bureau
京都市中京区烏丸夷川上ル 京都商工会議所ビル5階
TEL 075-212-4110 FAX 075-212-4121
E-mail: kcvbmember@hellokcb.or.jp
website: hellokcb.or.jp